

“CONSISTIT ENIM HUMANA SALUS IN VERITATIS COGNITIONE”

por Daniel Nunes Pécego – Editor da Revista *Aquinate*



“*Consistit enim humana salus in veritatis cognitione, ne per diversos errores intellectus obscuretur humanus; in debiti finis intentione, ne indebitos fines sectando, a vera felicitate deficiat; in iustitiae observatione, ne per vitia diversa sordescat.*”. Traduzindo: “a salvação humana consiste no conhecimento da verdade que impede o obscurecimento da inteligência pelo erro; no desejo da devida finalidade do homem, que o impede de seguir os fins indevidos que o afastam da verdadeira felicidade e, finalmente, na observância da justiça, para que ele não se macule por tantos vícios”. (*C.Th.* I, 1).

Esta belíssima passagem que introduz o - infelizmente pouco lido - *Compêndio de Teologia* do Doutor Comum traduz todo um programa de vida. Ao propor a divulgação da obra, vida e virtudes de Santo Tomás, além de trabalhos acadêmicos que se fundamentem no seu pensamento, a Revista *Aquinate* deseja prestar um auxílio efetivo a fim de que mais pessoas possam se aproximar do conhecimento da verdade, desejar viver segundo ela e, assim, praticar a justiça aos longo de sua vida. É o que se continua procurando fazer ao se chegar a esta edição 16. Passemos, pois, a ela!

Na seção de artigos, apresentamos considerações sobre as relações entre o princípio do duplo efeito, livre de interpretações proporcionalistas, e um instituto do Direito Civil, o estado de perigo. Também é analisado filosoficamente o voto do relator no julgamento sobre o uso de células tronco embrionárias para efeitos terapêuticos, ocorrido no Supremo Tribunal Federal. Por fim, a interessantíssima questão metafísica sobre o problema da individuação das substâncias separadas.

No setor de traduções temos a publicação completa da *Questão Disputada sobre as Virtudes*, além da continuação da apresentação trilingue da *Metafísica* de Aristóteles.

Foi resenhado o segundo tomo da coleção “*Filosofia del derecho*”, dedicado à justiça, do argentino Massini Correas. A sinopse publicada foi a da cinebiografia *Sócrates*. A nota biográfica traz informações sobre o grande incentivador da informatização da obra tomasiana, Padre Roberto Busa, SJ, recentemente falecido após uma longa e frutuosa vida. A ele a nossa humilde homenagem em gratidão por tão benemérito trabalho.

O importante tema das redes sociais – que podem ser instrumentos de grandes bens como também de grandes males - é analisado sob a perspectiva filosófica. A entrevista deste número – no quinto ano de seu falecimento - é uma tradução adaptada de um colóquio havido com o Padre Marie-



Dominique Philippe. Na seção *Ciência e Fé* temos uma consideração sobre a platonização da ciência, além de um pequeno estudo sobre o tema da alegria.

Desejamos uma agradável e frutuosa leitura a todos!

Para a próxima edição estão previstas modificações na Revista *Aquinate* de modo a dar-lhe um perfil ainda mais acadêmico. O compromisso com a qualidade e seriedade continua o mesmo!